



Dessin HÉLÈNE PÉREDEAU



## 渔夫阿勇

### L'histoire de Yong

台湾基督长老教会海员/渔民服务中心，于1986年在旗津渔市场边正式成立。中心帮助了阿勇一家人。阿勇的太太前来求助，因为先生失业，房子可能被法拍。我们请阿勇本人亲自到场，以便了解其意愿，也才能知道要怎么适当地帮助他。但是，阿勇的太太表示，先生跑了一辈子的船，拙于表达、不懂人情世故。转载自台湾“海员渔民”季刊，2013，第83号通讯

Le Centre d'Aide aux Marins-Pêcheurs a été créé en 1986 au marché aux poissons de Chi-chin à Kaohsiung, à l'initiative de l'Eglise Presbytérienne pour soutenir la communauté des pêcheurs. Le Centre a aidé Yong et sa famille. Sa femme était venue demander de l'aide parce que son mari était au chômage et que leur maison risquait d'être saisie. Nous lui avons demandé de faire venir Yong afin de mieux comprendre ses besoins pour pouvoir l'aider efficacement. Elle nous a répondu que son mari avait passé presque toute sa vie à bord de bateaux et était pratiquement incapable de communiquer avec les autres. Lettre d'information de l'Eglise - Ile de Taiwan - Lettre 83 - 2013